

**Zeitschrift:** Physioactive  
**Herausgeber:** Physioswiss / Schweizer Physiotherapie Verband  
**Band:** 55 (2019)  
**Heft:** 4

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



© WCPT

EDITORIAL | ÉDITORIAL | EDITORIALE

- 3** Die Bandscheibe  
Les disques intervertébraux  
*I dischi intervertebrali*

WCPT CONGRESS

- 5** WCPT Congress 2019: Die Physiowelt traf sich in Genf  
Congrès 2019 de la WCPT: le monde de la physiothérapie s'est retrouvé à Genève
- 13** Fachberichte / Rapports spécialisés
- Corina Schuster-Amft
  - Pierrette Baschung
  - Alexa Oberson
  - Luca Scascighini
  - Philippe Merz
- 19** Stimmen zum Kongress  
Témoignages du congrès

THEMA | SUJET

- 21** Diskushernienoperationen und ihr Stellenwert  
Place de la chirurgie dans le traitement des hernies discales
- Michael Norberg
- 27** McKenzie-Konzept: klinische Muster im Fokus, mit Fallbeispiel  
Concept McKenzie: gros plans sur des essais cliniques, avec étude de cas
- Reto Genucchi, Georg Supp
- 35** Update Ergonomie: Belastung der Bandscheibe und «richtiges» Heben  
Mise à jour en ergonomie: charge du disque intervertébral et lever une charge «correctement»
- Barbara Kempfer, Florian Krames
- 41** Rückenschmerzen: ein stratifiziertes Management lohnt sich  
Maux de dos: une prise en charge stratifiée en vaut la peine
- Ursula Surbeck

EXTRA

- 47** Kurzhinweise / Veranstaltungen  
En bref / Manifestations
- 51** Hüft- und Kniearthrose: Übungsprogramme und Überzeugungen der PatientInnen untersucht  
Arthrose des hanches et des genoux: programmes de réadaptation et croyances des patient·e·s sous la loupe
- Dominique Monnin, Balz Winteler

- 55** Operation oder Physiotherapie bei femoroacetabulärem Impingement?  
Intervention chirurgicale ou physiothérapie en cas de conflit fémoro-acétabulaire?
- Martin Verra

VERBAND | ASSOCIATION | ASSOCIAZIONE

- 57** Lasst uns endlich ernsthaft über integrierte interprofessionelle Versorgung sprechen!  
Parlons enfin sérieusement des soins interprofessionnels intégrés!  
*Parliamo finalmente seriamente di assistenza interprofessionale integrata!*
- 59** Die Delegiertenversammlung 2019  
L'Assemblée des délégué·e·s 2019  
*L'Assemblea delle/dei delegate/i 2019*
- 67** Neu im Zentralvorstand: Pascal Bridy  
Nouveau au Comité central: Pascal Bridy  
*Neoeletto nel Comitato centrale: Pascal Bridy*
- 69** Neu im Zentralvorstand: Sandro Krüsi  
Nouveau au Comité central: Sandro Krüsi  
*Neoeletto nel Comitato centrale: Sandro Krüsi*
- 71** Neue Wege für das Netzwerktreffen der Fachgruppen  
Nouveaux horizons pour la rencontre de réseau des groupes spécialisés  
*Nuove vie per la riunione di networking dei gruppi specializzati*
- 73** Nationaler Förderpreis für die beste Bachelorarbeit geht nach Lausanne  
Le prix national d'encouragement pour le meilleur mémoire de bachelor revient à Lausanne  
*Il premio nazionale per il miglior lavoro di bachelor va a Losanna*
- 75** Erfolgreiche Premiere des Juniorenabends  
Franc succès pour la première soirée des juniors  
*Grande successo della prima della serata delle/dei junior*

CARTE BLANCHE

- 77** Je klarer der Bericht, desto besser ist er zu beurteilen  
Plus un rapport est clair, plus il est aisé d'évaluer
- Ursula Schafroth

SERVICE

- 79** Kurs- und Stellenanzeiger  
Bourse des cours et de l'emploi  
*Annunci sui corsi e offerte di lavoro*
- 94** Impressum